the deepening of her understanding of God’s Word and an ever-greater participation in the afflictions of the world. This four-fold typology of church growth, which we have identified as four-dimensional growth, (numerical, organic, conceptual and incarnational), has led In-Depth Evangelism in Latin America to a multiplicity of interrelated programs. Some of them are geared for pastors and church leaders.

They are instructional and inspirational in scope. Others are research-oriented. They are analytical, diagnostical and evaluative and are meant to help the church take a good look at herself and at the world to which God sends her to evangelize, in order to develop the most effective means of accomplishing this task. Yet others are demonstrational. They are meant to provide concrete opportunities for organized efforts of evangelistic mobilization and involve as many activities as there are needs, opportunities and resources.

All of these types of In-Depth programs are being carried out in different parts of the Continent at different intervals and through different channels. They all have the same end: to help the entire Latin American evangelical church be what God wants her to be, that is, a dynamic organism and a community which is at once a living worshiping fellowship (God’s people in action), a dynamic training center, and an effective evangelistic team involved in a continuous worldwide and deep outreach.

This is why I must disagree with Professor Peters’ reference to In-Depth Evangelism as a national crusade. To be sure, there are crusades in demonstrational in-depth evangelistic programs. But to say that this is all there is to In-Depth Evangelism is to reflect a lack of up-to-date information as to its unique thrust. At least in Latin America, In-Depth Evangelism is fundamentally aiming at the mobilization of the whole church with all of her resources for a comprehensive approach to the evangelization of the whole world. It is not just a campaign to enlist as many believers as possible to do house-to-house visitation, to “saturate” their community with the Gospel, to establish house churches, or to gather great crowds for a series of public meetings. It involves this, of course, but it goes much farther— as far as stirring up the church to put all of her time, manpower and financial resources and all of her organizational and programmatic structures at the service of the Gospel of the Kingdom of God, to the end that evangelism be liberated from the tragedy which it has fallen into in many contemporary circles, namely, that of being a commercial, manipulative whitewash, and become, instead, a comprehensive enterprise where the Gospel is shared in depth and out of the depth of man’s needs and life situations, so that the knowledge of Christ may one day truly cover the earth as the waters cover the sea.

THE HIGHEST PRIORITY: CROSS-CULTURAL EVANGELISM
Ralph D. Winter

Dr. Winter is Professor of the History of the Christian Movement in the School of World Mission at Fuller Seminary, Pasadena, California and Director of the William Carey Library.

In recent years, a serious misunderstanding has crept into the thinking of many evangelicals. Curiously, it is based on a number of wonderful facts: the Gospel has now gone to the ends of the earth. Christians have now fulfilled the Great Commission in at least a geographical sense. At this moment of history, we can acknowledge with great respect and pride those evangelists of every nation who have gone before us and whose sacrificial efforts and heroic accomplishments have made Christianity by far the world’s largest and most widespread religion, with a Christian church on every continent and in practically every country. This is no hollow victory. Now more than at any time since Jesus walked the shores of Galilee, we know with complete confidence that the Gospel is for all men, that it makes sense in any language, and that it is not merely a religion of the Mediterranean or of the West.

This is all true. On the other hand, many Christians as a result have the impression that the job is now nearly done and that to finish it we need only to forge ahead in local evangelism on the part of the now worldwide church, reaching out wherever it has already been planted. Many Christian organizations, ranging widely from the World Council of Churches to many U.S. denominations, even some evangelical groups, have rushed to the conclusion that we may now abandon traditional missionary strategy and count on local Christians everywhere to finish the job.

This is why evangelism is the one great password to evangelical unity today. Not everyone can agree on foreign mission strategies, but more people than ever agree on evangelism, because that seems to be the one obvious job that remains to be done. All right! There is nothing wrong with evangelism. Most conversions must inevitably take place as the result of some Christian witnessing to a near neighbor, and that is evangelism. The awesome problem is the additional truth that most non-Christians in the world today are not culturally near neighbors of any Christians, and that it will take a special kind of “cross-cultural” evangelism to reach them.

Cross-cultural evangelism: The crucial need.

Let us approach this subject with some graphic illustrations. I am thinking, for example, of the hundreds of thousands of Christians in Pakistan. Almost all of them are people who have never been Muslims and do not have the kind of relationship with the Muslim community that encourages witnessing. Yet they live in a country that is 97 per cent Muslim! The Muslims, on their part, have bad attitudes toward the stratum
of society represented by the Christians. One group of Christians has boldly called itself The Church of Pakistan. Another group of Christians goes by the name, The Presbyterian Church of Pakistan. While these are “national” churches in the sense that they are part of the nation, they can hardly be called national churches in the phrase implies that they are culturally related to that vast bloc of people who constitute the other 97 per cent of the country, namely, the Muslims. Thus, although the Muslims are geographically near neighbors of these Christians, normal evangelism will not do the job.

Or take the Church of South India, a large church which has brought together the significant missionary efforts of many churches over the last century. But while it is called The Church of South India, 95 per cent of its members come from only five out of the more than 100 social classes (castes) in South India. Ordinary evangelism on the part of existing Christians will persuade men and women of those same five social classes. It would be much more difficult — it is in fact another kind of evangelism — for this church to make great gains within the 95 other social classes, which make up the vast bulk of the population.

Or take the great Batak church in Northern Sumatra. Here is one of the famous churches of Indonesia. Its members have been doing much evangelism among fellow Bataks, of whom there are still many thousands whom they can reach without learning a foreign language, but among whom they can work with maximum efficiency of direct contact and understanding. But at the same time, the vast majority of all the people in Indonesia speak other languages, and are of other ethnic units. For the Batak Christians of Northern Sumatra to win people to Christ from other parts of Indonesia will be a distinctly different kind of task. It is another kind of evangelism.

Or take the great church of Nagaland in Northeast India. Years ago, American missionaries from the plains of Assam reached up into the Naga hills and won some of the Ao Nagas. Then these Ao Nagas won practically their whole tribe to Christ. Next thing, Ao Nagas won members of the nearby Santdam Naga tribe, that spoke a sister language. These new Santdam Naga Christians then proceeded to win almost the whole of their tribe. This process went on until the majority of all fourteen Naga tribes became Christian. Now that most of Nagaland is Christian — even the officials of the state government are Christian — there is the desire to witness elsewhere in India. But for these Nagaland Christians to win other people in India is as much a foreign mission task as it is for Englishmen, Koreans, or Brazilians to evangelize in India. This is one reason why so far the Nagas have made no significant attempt to evangelize the rest of India. Indian citizenship is one advantage the Naga Christians have as compared to people from other countries, but citizenship does not make it easier for them to learn any of the hundreds of totally foreign languages in the rest of India.

In other words, for Nagas to evangelize other peoples in India, they will need to employ a radically different kind of evangelism. The easiest kind of evangelism, when they used their own language to win their own people, is now mainly in the past. The second kind of evangelism was not a great deal more difficult — where they won people of neighboring Naga tribes, whose languages were sister languages. The third kind of evangelism, needed to win people in far-off parts of India, will be much more difficult.

Let’s give labels to these different kinds of evangelism. Where an Ao Naga won another Ao, let us call that E-1 evangelism. Where an Ao went across a tribal language boundary to a sister language and won the Santdam, we’ll call it E-2 evangelism. (The E-2 task is not as easy and requires different techniques.) But then if an Ao Naga goes to another region of India, to a totally strange language, for example, Telegu, Korkhu or Bhili, his task will be considerably more difficult than E-1 or even E-2 evangelism. We will call it E-3 evangelism.

Let us try this terminology in another country. Take Taiwan. There also are different kinds of people. The majority are Minnans, who were there before a flood of Mandarin-speaking people came across from the mainland. Then there is the huge bloc of Hakka-speaking people who came from the mainland much earlier. Up in the mountains, however, a few hundred thousand aboriginal peoples speak Malayo-Polynesian dialects entirely different from Chinese. Now if a Mainlander Chinese Christian wins others from the mainland, that’s E-1 evangelism. If he wins a Minnan Taiwanese or a Hakka, that’s E-2 evangelism. If he wins someone from the hill tribes, that’s E-3 evangelism, and remember, E-3 is a much more complex task, performed at a greater cultural distance.

Thus far we have only referred to language differences, but for the purpose of defining evangelistic strategy, any kind of obstacle, any kind of communication barrier affecting evangelism is significant. In Japan, for example, practically everybody speaks Japanese, and there aren’t radically different dialects of Japanese comparable to the different dialects of Chinese. But there are social differences which make it very difficult for people from one group to win others of a different social class. In Japan, as in India, social differences often turn out to be more important in evangelism than language differences. Japanese Christians thus have not only an E-1 sphere of contact, but also E-2 spheres that are harder to reach. Missionaries going from Japan to other parts of the world to work with non-Japanese with totally different languages are doing an evangelistic task on the E-3 basis.

Lastly, let me give an example from my own experience. I speak English as a native language. For ten years, I lived and worked in Central America, for most of the time in Guatemala, where Spanish is the official language, but where a majority of the people speak some dialect of the Mayan family of aboriginal languages. I had two languages to learn. Spanish has a 60 per cent overlap in vocabulary with English, so I had no trouble learning that language. Along with the learning of Spanish, I became familiar with the extension of European culture into the New World, and it was not particularly difficult to understand the life-ways of the kind of people who spoke Spanish. However, because Spanish was so easy by comparison, learning the Mayan language in our area was, I found, enormously more difficult. In our daily work, switching from English to Spanish to a Mayan language made me quite aware of the three different "cultural distances." When I spoke of Christ to a
Peace Corpsman in English, I was doing E-1 evangelism. When I spoke to a Guatemalan in Spanish, it was E-2 evangelism. When I spoke to an Indian in the Mayan language, it was the much more difficult E-3 evangelism.

Now where I live in Southern California, most of my contacts are in the E-1 sphere, but if I evangelize among the million who speak Spanish, I must use E-2 evangelism. Were I to learn the Navajo language and speak of Christ to some of the 30,000 Navajo Indians who live in Los Angeles, I would be doing E-3 evangelism. Reaching Cantonese-speaking refugees from Hong Kong with the Good News of Christ would also be, for me, an E-3 task. Note, however, that what for me is E-3 could be only E-2 for someone else. American-born Chinese would find Hong Kong refugees only an E-2 task.

Everyone who is here in this Congress has his own E-1 sphere in which he speaks his own language and builds on all the intuition which derives from his experience within his own culture. Then perhaps for almost all of us there is an E-2 sphere — groups of people who speak languages that are a little different, or who are involved in culture patterns sufficiently in contrast with our own as to make communication more difficult. Such people can be reached with a little extra trouble and with sincere attempts, but it will take us out of our way to reach them. More important, they are people who, once converted, will not feel at home in the church which we attend. In fact, they may grow faster spiritually if they can find Christian fellowship among people of their own kind. More significant to evangelism: it is quite possible that with their own fellowship, they are more likely to win others of their own social grouping. Finally, each of us here in Lausanne has an E-3 sphere: most languages and cultures of the world are totally strange to us; they are at the maximum cultural distance. If we attempt to evangelize at this E-3 distance, we have a long uphill climb in order to be able to make sense to anyone.

In summary, the master pattern of the expansion of the Christian movement is first for special E-2 and E-3 efforts to cross cultural barriers into new communities and to establish strong, on-going, vigorously evangelizing denominations, and then for that national church to carry the work forward on the really high-powered E-1 level. We are thus forced to believe that until every tribe and tongue has a strong, powerfully evangelizing church in it, and thus, an E-1 witness within it, E-2 and E-3 efforts coming from outside are still essential and highly urgent.

Cross-cultural evangelism: The Biblical mandate

At this point, let us ask what the Bible says about all this. Are these cultural differences something the Bible takes note of? Is this something which ought to occupy our time and attention? Is this matter of cultural distance something which is so important that it fits into a Congress like this? Let us turn to the Bible and see what it has to say.

Let us go to that vital passage in the first chapter of Acts, so central to this whole Congress, where Jesus refers his disciples to the worldwide scope of God's concern — "in Jerusalem, in all Judea, and in Samaria, and into the uttermost part of the earth." If it were not for this passage (and all the other passages in the Bible which support it) we would not even be gathered here today. Without this biblical mandate, there could not have been a Congress on World Evangelization. It is precisely this task — the task of discipling all the nations — which includes all of us and unifies all of us in a single, common endeavor. Notice, however, that Jesus does not merely include the world. He distinguishes between different parts of that world and does so according to the relative distance of those people from his hearers. On another occasion he simply said, "Go ye into all the world," but in this passage he has divided that task into significant components.

At first glance you might think that he is merely speaking geographically, but with more careful study, it seems clear that he is not merely talking about geographical distance, but about cultural distance. The clue is the appearance of the word Samaria in this sequence. Fortunately, we have special insight into what Jesus meant by Samaria, since the New Testament records in an extended passage the precise nature of the evangelistic problem Jews faced in trying to reach the Samaritans. I speak of the well-known story of Jesus and the woman at the well. Samaria was not far away in the geographical sense. Jesus had to pass there whenever he went from Galilee to Jerusalem. Yet when Jesus spoke to this Samaritan woman, it was immediately obvious that he faced a special cultural obstacle. While she was apparently close enough linguistically for him to be able to understand her speech, her very first reply focused on the significant difference between the Jews and the Samaritans — they worshiped in different places. Jesus did not deny this profound difference, but accepted it and transcended it by pointing out the human, cultural limitations of both the Jewish and the Samaritan modes of worship. He spoke to her heart and by-passed the cultural differences.

Meanwhile, the disciples looking on were mystified and troubled. Even had they understood that God was interested in Samaritans, they probably would have had difficulty grappling with the cultural differences. Even if they had tried to do so, they might not have been sensitive enough to by-pass certain differences and go directly to the heart of the matter — which was the heart of the woman.

Paul acted on the same principle when he sought to evangelize the Greeks, who were at an even greater cultural distance. Just imagine how shocked some of the faithful Jewish Christians were when they heard rumors that Paul by-passed circumcision, one of the most important cultural differences to the Jews, even Christian Jews, and went to the heart of the matter. He was reported to them as saying, "Neither circumcision nor uncircumcision is worth anything in comparison to being in Christ, believing in him, being baptized in his name, being filled with his Spirit, belonging to his body."

At this point we must pause long enough to distinguish between cultural distance and walls of prejudice. There may have been high walls of prejudice involved where Jews encountered Samaritans, but it is obvious that the Greeks, who did not even worship the same God, were at a far greater cultural distance from the Jews than were the Samaritans, who were more troublesome by comparison. It is curious to note that sometimes those who are closest to us are hardest to reach. For example, a Jewish Christian trying to evangelize would understand a Samaritan more easily than he would understand a Greek, but he would be more likely to be hated or detested by a Samaritan than by a Greek. In Belfast today,
for example, the problem is not so much cultural distance as prejudice. Suppose a Protestant who had grown up in Belfast were to witness for Christ to a nominal Belfast Catholic and an East Indian. He would more easily understand his Catholic comatriot, but would face less prejudice from the East Indian. Generally speaking, then, cultural distance is more readily traversed than high walls of prejudice are climbed.

But, returning to our central passage, it is clear that Jesus is referring primarily neither to geography nor walls of prejudice when he lists Judea, Samaria, and the ends of the earth. Had he been talking about prejudice, Samaria would have come last. He would have said, "in Judea, in all the world, and even in Samaria." It seems likely he is taking into account cultural distance as the primary factor. Thus, as we today endeavor to fulfill Jesus' ancient command, we do well to be sensitive to cultural distance. His distinctions must underline our strategic thinking about the evangelization of the whole world.

Evangelism in the Jerusalem and Judea sphere would seem to be what we have called E-1 evangelism, where the only barrier his listeners had to cross in their proposed evangelistic efforts was the boundary between the Christian community and the world immediately outside, involving the same language and culture. This is "near neighbor" evangelism. Whenever we are, wherever we live in the world, we all have some near neighbors to whom we can witness without learning any foreign language or taking into account any special cultural differences. This is the kind of evangelism we usually talk about. This is the kind of evangelism most meetings on evangelism talk about. One of the great differences between this Congress and all previous congresses on evangelism is its determined stress on crossing cultural frontiers where necessary in order to evangelize the whole earth. The mandate of this Congress does not allow us to focus merely on Jerusalem and Judea.

The second sphere to which Jesus referred is that of the Samaritan. The Bible account shows that although it was relatively easy for Jesus and his disciples to make themselves understood to the Samaritans, the Jew and the Samaritan were divided from each other by a frontier consisting of dialectical distinctions and some other very significant cultural differences. This was E-2 evangelism, because it involved crossing a second frontier. First, it involved crossing the frontier we have referred to in describing E-1 evangelism, the frontier between the church and the world. Second, it involved crossing a frontier constituted by significant (but not monumental) differences of language and culture. Thus we call it E-2 evangelism.

E-3 evangelism, as we have used the phrase, involves even greater cultural distance. This is the kind of evangelism that is necessary in the third sphere of Jesus' statement, "to the uttermost part of the earth." The people needing to be reached in this third sphere live, work, talk, and think in languages and cultural patterns utterly different from those native to the evangelist. The average Jewish Christian, for example, would have had no head start at all in dealing with people beyond Samaria. If reaching Samaritans seemed like crossing two frontiers (thus called E-2 evangelism), reaching totally different people must have seemed like crossing three, and it is reasonable to call such a task E-3 evangelism.

It is very important to understand the full significance of the distinctions Jesus is making. Since he was not talking about geographical, but cultural distance, the general value of what he said has striking strategic application today. Jesus did not mean that all down through history Samaria specifically would be an object of special attention. One Christian's Judea might be another Christian's Samaria. Take Paul, for example. Although he was basically a Jew, he no doubt found it much easier to traverse the cultural distance to the Greeks than did Peter, because unlike Peter, Paul was much better acquainted with the Greek world. Using the terminology we have employed, where an E-1 task is near, E-2 is close, and E-3 is far (in cultural, not geographical distance), we can say that reaching Greeks meant working at an E-2 distance for Paul; but for Peter it meant working at an E-3 distance. For Luke, who was himself a Greek, reaching Greeks was to work only at an E-1 distance. Thus what was distant for Peter was near for Luke. And vice versa: reaching Jews would have been E-1 for Peter, but more likely E-3 for Luke. It may well be that God sent Paul rather than Peter to the Gentiles partially because Paul was closer culturally. By the same token, Paul, working among the Greeks at an E-2 distance, was handicapped by comparison with E-1 "nationals" like Luke, Titus, and Epaphroditus; and, as a matter of evangelistic strategy, he wisely turned things over to "national" workers as soon as he possibly could. Paul himself, being a Jew, often began his work in a new city in the Jewish synagogue where he himself was on an E-1 basis and where, with the maximum power of E-1 communication, he was able to speak forcefully without any non-Jewish accent.

Let us straightforwardly concede right here that, all other things being equal, the national leader always has a communication advantage over the foreigner. When the evangelists went from the plains of Assam up into the Naga hills, it must have been very much harder for them to win Ao Nagas than it was for Ao Naga Christians to do so, once a start had been made. When the first German missionaries preached to the Batak, they must have had a far greater problem than when the faithful once planted, was transmitted from Batak to Batak. E-1 evangelism — where a person communicates to his own people — is obviously the most potent kind of evangelism. People need to hear the Gospel in their own language. Can we believe God intends for them to hear it from people who speak without a trace of accent? The foreign missionary communicator may be good, but he is not good enough. If it is so important for Americans to have thirty translations of the New Testament to choose from, and even a "Living Bible," which allows the Bible to speak in colloquial English, then why must many peoples around the world suffer along with a Bible that was translated for them by a foreigner, and thus almost inevitably speaks to them in halting phrases?

This is why the easiest, most obvious surge forward in evangelism in the world today will come if Christian believers in every part of the world are moved to reach outside their churches and win their cultural near neighbors to Christ. They are better able to do that than any foreign missionary. It is tragic perversion of Jesus' strategy if we continue to send missionaries to do the job that local Christians can do better. There is no excuse for a missionary in the pulpit when a national can do the job
better. There is no excuse for a missionary to be doing evangelism on an E-3 basis, at an E-3 distance from people, when there are local Christians who are effectively winning the same people as part of their E-1 sphere.

In view of the profound truth that (other things being equal) E-1 evangelism is more powerful than E-2 or E-3 evangelism, it is easy to see how some people have erroneously concluded that E-3 evangelism is therefore out-of-date, due to the wonderful fact that there are now Christians throughout the whole world. It is with this perspective that major denominations in the U.S. have at some points acted on the premise that there is no more need for missionaries of the kind who leave home to go to a foreign country and struggle with a totally strange language and culture. Their premise is that “there are Christians over there already.” With the drastic fall-off in the value of the U.S. dollar and the tragic shrinking of U.S. church budgets, some U.S. denominations have had to curtail their missionary activity to an unbelievable extent, and they have in part tried to console themselves by saying that it is time for the national church to take over. In our response to this situation, we must happily agree that wherever there are local Christians effectively evangelizing, there is nothing more potent than E-1 evangelism.

However, the truth about the superior power of E-1 evangelism must not obscure the obvious fact that E-1 evangelism is literally impossible where there are no witnesses within a given language or cultural group. Jesus, as a Jew, would not have had to witness directly to that Samaritan woman had there been a local Samaritan Christian who had already reached her. In the case of the Ethiopian eunuch, we can conjecture that it might have been better for an Ethiopian Christian than for Philip to do the witnessing, but there had to be an initial contact by a non-Ethiopian in order for the E-1 process to be set in motion. This kind of initial, multiplying work is the primary task of the missionary when he rightly understands his job. He must decrease and the national leader must increase. Hopefully Jesus’ E-2 witness set in motion E-1 witnessing in that Samaritan town. Hopefully Philip’s E-2 witness to the Ethiopian set in motion E-1 witnessing back in Ethiopia. If that Ethiopian was an Ethiopian Jew, the E-1 community back in Ethiopia might not have been very large, and might not have effectively reached the non-Jewish Ethiopians. As a matter of fact, scholars believe that the Ethiopian church today is the result of a much later missionary thrust that reached, by E-3 evangelism, clear through to the ethnic Ethiopians.

Thus, in the Bible as in our earlier illustrations from modern mission history, we arrive at the same summary:

The master pattern of the expansion of the Christian movement is first for special E-2 and E-3 efforts to cross cultural barriers into new communities and to establish strong, on-going, vigorously evangelizing denominations, and then for that national church to carry the work forward on the really high-powered E-1 level. We are thus forced to believe that until every tribe and tongue has a strong, powerfully evangelizing church in it, and thus an E-1 witness within it, E-2 and E-3 efforts coming from outside are still essential and highly urgent. From this perspective, how big is the remaining task?
form their own worshiping congregations in order best to win others of their own kind. John, chapter four, tells us that “many Samaritans from that city believed in him (Jesus) because of the women’s testimony.” Jesus evangelized the woman by working with great sensitivity as an E-2 witness; she turned around and reached others in her town by efficient E-1 communication. Suppose Jesus had told her she had to go and worship with the Jews. Even if she had obeyed him and gone to worship with the Jews, she would on that basis have been terribly handicapped in winning others in her city. Jesus may actually have avoided the issue of where to worship and with what distant Christians to associate. That would come up later. Thus the Samaritans who believed the woman’s testimony then made the additional step of inviting a Jew to be with them for two days. He still did not try to make them into Jews. He knew he was working at an E-2 distance, and that the fruits could best be conserved (and additional people best be won) if they were allowed to build their own fellowship of faith.

A further distinction might be drawn between the kind of cultural differences Jesus was working with in Samaria and the kind of differences resulting from the so-called “generation gap.” But it really does not matter, in evangelism, whether the distance is cultural, linguistic, or an age difference. No matter what the reason for the difference or the permanence of the difference, or the perceived rightness or the wrongness of the difference, the procedural dynamics of E-2 evangelism techniques are quite similar. The E-2 sphere begins whenever it is necessary to found a new congregation. In the Philippines we hear of youth founding churches. In Singapore we know of ten recently established youth break-away congregations. Hopefully, eventually, age-focused congregations will draw closer to existing churches, but as long as there is a generation gap of serious proportions, such specialized fellowships are able to win many more alienated youth by being allowed to function considerably on their own. It is a good place to begin.

Whatever we may decide about the kind of E-2 evangelism that allows people to meet separately who are different due to temporary age differences, the chief factors in the immensity of the cross-cultural task are the much more profound and possibly permanent cultural differences. Here too some will always say that true cross-cultural evangelism is going too far. At this point we must risk being misunderstood in order to be absolutely honest: All around the world, special evangelistic efforts continue to be made which often break across culture barriers. People from these other cultures are won, sometimes only one at a time, sometimes in small groups. The problem is not in winning them; it is in the cultural obstacles to proper follow-up. Existing churches may cooperate up to a point with evangelistic campaigns, but they do not contemplate allowing the evangelistic organizations to stay long enough to gather these people together in churches of their own. They mistakenly think that being joined to Christ ought to include joining existing churches. Yet if proper E-2 methods were employed, these few converts, who would merely be considered somewhat odd additions to existing congregations, could be infusions of new life into whole new pockets of society where the church does not now exist at all.
A discussion of the best ways to organize for cross-cultural evangelism is beyond the scope of this paper. It would entail a great deal of space to chart the successes and failures of different approaches by churches and by para-church organizations. It may well be that E-2 and E-3 methods are best launched by specialized agencies and societies working loyally and harmoniously with the churches. Here we must focus on the nature of cross-cultural evangelism and its high priority in the face of the immensity of the task. Aside from the Chinese mainland sector, the two greatest spheres in which there is a tragic paucity of effective cross-cultural evangelism are the Muslim and the Hindu. Our concluding words will center on these two groups, which in aggregate number well over one billion (1,000,000,000) people.

As we have earlier mentioned, a converted Muslim will not feel welcome in the usual Presbyterian Church in Pakistan. Centuries-old suspicions on both sides of the Muslim-Hindu fence make it almost impossible for Muslims, even converted Muslims, to be welcomed into the churches of former Hindu peoples. The present Christians of Pakistan (almost all formerly Hindu) have not been at all successful in integrating converted Muslims into their congregations. Furthermore, it is not likely to occur to them that Muslims can be converted and form their own separate congregations. The enormous tragedy is that this kind of impasse postpones serious evangelism along E-2 lines wherever in the world there are any of the 664 million Muslims. Far to the east of Mecca, in certain parts of Indonesia enough Muslims have become Christians that they have not been forced one by one to join Christian congregations of another culture. Far to the west of Mecca, in the middle of Africa on some of the islands of Lake Chad we have reports that a few former Muslims, now Christians, still pray to Christ five times a day and worship in Christian churches on Friday, the Muslim day of worship. These two isolated examples suggest that Muslims can become Christians without necessarily undergoing serious and arbitrary cultural dislocation. There may be a wide, new, open door to the Muslims if we will be as cross-culturally alert as Paul was, who did not require the Greeks to become Jews in order to become acceptable to God.

Vast new realms of opportunity may exist in India, too, where local prejudice in many cases may forestall effective “near-neighbor” evangelism. Indians coming from a greater distance might by E-2 or E-3 methods be able to escape the local stigmas and establish churches within the 100 or so social classes as yet untouched. It is folly for evangelists to ignore such factors of prejudice, and their existence greatly increases the immensity of our task. Prejudice of this kind adds to cultural distance such obstacles that E-2 evangelism where prejudice is deep is often more difficult than E-3 evangelism. In other words, scholarly, well-educated Christians from Nagaland or Kerala might possibly be more successful in reaching middle-class Hindus in South India with the Gospel than Christians from humble classes who have grown up in that area and speak the same language, but are stigmatized in local relationships. But who dares to point this out? It is ironic that national Christians all over the non-Western world are increasingly aware that they do not need to be Westernized to be Christian, yet they may in some cases be slow to sense that the challenge of cross-cultural evangelism requires them to allow other people in their own areas to have the same liberty of self-determination in establishing culturally divergent churches of their own.

In any case, the opportunities are just as immense as the task. If 600 million Muslims await a more enlightened evangelism, there are also 500 million Hindus who today face monumental obstacles to becoming Christians other than the profound spiritual factors inherent in the Gospel. One keen observer is convinced that 100 million middle-class Hindus await the opportunity to become Christians — but there are no churches for them to join which respect their dietary habits and customs. Is the kingdom of God meat and drink? To go to the special efforts required by E-2 and E-3 evangelism is not to let down the standards and make the Gospel easy — it is to disentangle the irrelevant elements and to make the Gospel clear. Perhaps everyone is not able to do this special kind of work. True, many more E-1 evangelists will eventually be necessary to finish the task. But the highest priority in evangelism today is to develop the cross-cultural knowledge and sensitivities involved in E-2 and E-3 evangelism. Where necessary, evangelists from a distance must be called into the task. Nothing must blind us to the immensely important fact that at least four-fifths of the non-Christians in the world today will never have any straightforward opportunity to become Christians unless the Christians themselves go more than halfway in the specialized tasks of cross-cultural evangelism. Here is our highest priority.